

Chapman University

Chapman University Digital Commons

Printed Performance Programs (PDF Format)

Music Performances

11-4-2023

Mariachi Panteras

Mariachi Panteras

Follow this and additional works at: https://digitalcommons.chapman.edu/music_programs



Part of the [Music Performance Commons](#), and the [Other Music Commons](#)

Recommended Citation

Mariachi Panteras, "Mariachi Panteras" (2023). *Printed Performance Programs (PDF Format)*. 1693.
https://digitalcommons.chapman.edu/music_programs/1693

This Ensemble Performance is brought to you for free and open access by the Music Performances at Chapman University Digital Commons. It has been accepted for inclusion in Printed Performance Programs (PDF Format) by an authorized administrator of Chapman University Digital Commons. For more information, please contact laughtin@chapman.edu.

MARIACHI PANTERAS

Dra. Tammy Yi
Director

November 4, 2023



**College of
Performing Arts**

Hall-Musco Conservatory of Music

A MESSAGE FROM THE DEAN



Dear Friends:

Without you, our audience, the performance you are about to enjoy would be incomplete. On behalf of our students, faculty, and staff, thank you for supporting Chapman University's Hall-Musco Conservatory of Music through your attendance at today's performance.

Our students are at the core of everything we do in the College of Performing Arts (CoPA), and we are passionately dedicated to providing them the best possible education. Our mission is to help them master their craft and prepare for today's performing arts professions by providing access to all the tools necessary to succeed.

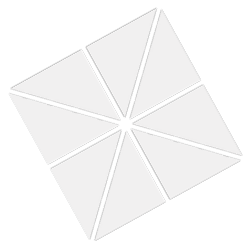
Training artists and transforming lives: that's our focus each and every day. Our students have exceptional opportunities to learn; whether from master artists and residencies or experience performing in venues ranging from intimate studios to state-of-the-art facilities, thanks to the extended support of patrons like you. The end result is a strong record of alumni who have enjoyed rich and diverse careers in the performing arts around the world.

Please enjoy this performance and come back for another CoPA event soon! To view our full season of events, visit Chapman.edu/tickets-copa.

Giulio Ongaro, Ph.D.

Dean and Professor
Berteau Family Chair in Music
College of Performing Arts

Chapman University



**CHAPMAN UNIVERSITY
HALL-MUSCO CONSERVATORY OF MUSIC PRESENTS**

MARIACHI PANTERAS

Dra. Tammy Yi
Director

Saturday, November 4, 2023
2 p.m.

SALMON RECITAL HALL

MARIACHI PANTERAS



PROGRAM

El Rey

José Alfredo Jiménez

Soloist: Alex Mah
Mariachi Panteras

Árboles de la barranca

Mexican traditional

Soloists:
Jessica Tonai and Lino Sanchez
Mariachi Panteras

El Capiro

Sergio Velasquez

Angel Mendoza, Daisy Fernandez-Reyez, Lizbeth Ramirez, Jovanna
Meave, Julianna Larios, Marainna Quezada,
Edgardo Lopez-Yanez

Nuestro Gran Amor

Cuco Sánchez

Lino Sanchez and Darius Miertschin, guitar

La Petenera

Spanish folksong

Soloists:
Lorenzo Leiva Araya, Valeria Abarca,
Jessica Tonai, Angel Mendoza

PROGRAM

La Feria de las Flores

Mexican traditional

Paola Morales Concepción, Darius Miertschin,
Sawyer Livsey, Valeria Abarca

Soloists:

Alyssa Torres and Andrea Vasquez

Cien Años

Rubén Fuentes and Alberto Cervantes

Jessica Tonai, Lino Sanchez, Will Mills, Darius Miertschin,
Joshua Schermerhorn, Alex Mah, Angel Mendoza, Valeria Abarca

Soloist: Jovanna Meave

Échame a Mí La Culpa

José Ángel

Soloist: Paola Morales Concepción
Mariachi Panteras

Cielito Lindo

Mexican traditional

Mariachi Panteras

PROGRAM

With Gratitude

Mariachi Panteras thanks the following people and organizations who've supported our journey into making this ensemble truly what it has become. Without your support, we would not have the ability to continue to fund our program and provide instruments for our growing ensemble.

Chapman University's faculty pedagogical and innovation grant

Richard and Melinda Hasenohrl

Abyad Family

Becky Campos

Chapman LatinX Faculty Forum

Abuelas en Acción

Marie Dahlstrom

The Honorable Gaddi H. Vasquez and Mrs. Elaine Vasquez

Dr. Gabriela Castaneda

Dr. Amy Graziano

Dr. Louise Thomas

Dean Giulio Ongaro

Jean Taber

Rob Octavio

Dr. Ruben Espinoza

Dr. Renea Hudson

Dr. Stephanie Takanakara

Dr. Reg Stewart and Chapman University Ethnic Studies
and Latin American Studies

We also thank all our families and friends who support our ensemble.

MESSAGE FROM THE DIRECTOR



It is remarkable when young artists, musicians, scholars, and leaders unite and contribute their passion and hard work to mariachi music. Every Friday, I have the privilege of spending time with the next generation of change-makers and being a part of their learning and growth. There are moments when I sit back and watch my students play their instruments, sing, take the lead, and support one another. I am amazed by all of them. Lino Sanchez and Jessica Tonai, two student leaders, assisted the students in learning new songs and teaching them mariachi technique. Lino arranged all the pieces for our group and assisted in conducting the ensemble during class and for performances off-campus. Jessica also assisted students in leadership by instructing them in vocal technique and vihuela playing. I am astounded by the sheer energy and enthusiasm the students have to be a part of the ensemble and learn about Mexico's rich cultural heritage. Since our ensemble has expanded, we have worked with the Latinx Faculty Forum, the Latin American Studies program, and Ethnic Studies to incorporate Mariachi Panteras into their curriculum. I am pleased to see how far we have come, from a small group of eight music education majors to a group of over 23 mariachi musicians from all disciplines. This is because so many people like yourself attend our performances and celebrate with us on this journey. Thank you for always cheering us on and for all the love and support you have provided. I hope you enjoy the concert.

Dr. Tammy Yi

Assistant Professor

Music Education

Director, Mariachi Panteras

MENSAJE DE LA DIRECTORA

Es extraordinario cuando jóvenes artistas, músicos, académicos y líderes se unen y aportan su pasión y arduo trabajo a la música de mariachi. Todos los viernes tengo el privilegio de pasar tiempo con la próxima generación de agentes de cambio y ser parte de su aprendizaje y crecimiento. Hay momentos en los que me siento y observo a mis alumnos tocar sus instrumentos, cantar, tomar la iniciativa y apoyarse unos a otros. Estoy asombrado por todos ellos. Lino Sánchez y Jessica Tonai, dos líderes estudiantiles, ayudaron a los del campus. Jessica también ayudó a los estudiantes en liderazgo instruyéndolos en técnica vocal y ejecución de vihuela. Estoy asombrado por la energía y el entusiasmo que tienen los estudiantes por ser parte del conjunto y aprender sobre la rica herencia cultural de México. Desde que nuestro conjunto se expandió, hemos trabajado con el Latinx Faculty Forum, el programa de Estudios Latinoamericanos y Estudios Étnicos para incorporar al Mariachi Panteras en su plan de estudios. Me complace ver lo lejos que hemos llegado, de un pequeño grupo de ocho estudiantes de educación musical a un grupo de más de 23 músicos de mariachi de todas las disciplinas. Esto se debe a que mucha gente como usted asiste a nuestras actuaciones y celebra con nosotros este viaje. Gracias por animarnos siempre y por todo el amor y apoyo que nos han brindado. Espero que disfrutes el concierto.

Dra. Tammy Yi

Profesora

Educación musical

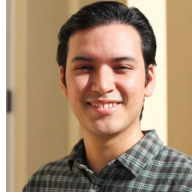
Directora de Mariachi Panteras

MARIACHI PANTERAS

STUDENT LEADERSHIP



Jessica Tonai
senior
Music Education and
Vocal Performance majors
vihuela



Lino Sanchez
junior
Music Education and
Trumpet Performance
majors
violin

MUSICIANS



Valeria Abarca
sophomore
Health Sciences major
vocals, guitar



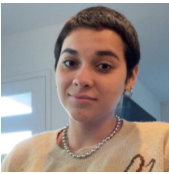
Julianna Larios
sophomore
Software Engineering major
vihuela



Lorenzo Leiva Araya
Postdoctoral Fellow, Schmid
College of Science and
Technology
vihuela, violin



Sawyer Livsey
junior
Music Composition major
Film Music minor
guitarrón



Paola Nicole Morales
Concepción
first-year student
Vocal Performance major
trumpet, vocals



Edgardo Lopez-Yanez
first-year student
Vocal Performance major
vocals



Melina Deleon
first-year student
Business Administration/
Finance major
violin



Alex Mah
junior
Music Education major
trumpet



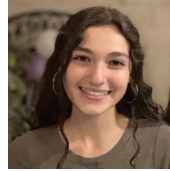
Daisy Fernandez-Reyes
junior
Peace Studies & Software
Engineering majors
trumpet

MARIACHI PANTERAS

MUSICIANS



Jovanna Meave
sophomore
Writing for Film & TV major
vocals, guitarrón



Mariana Quezada
junior
Broadcast Journalism &
Documentary major
guitar



Angel Mendoza
junior
Broadcast Journalism &
Documentary major
guitarrón



Lizbeth Ramirez
junior
French Horn Performance major
Psychology minor
horn, violin



Darius Miertschin
senior
Guitar Performance major
trumpet, guitar



Diego Rubio
sophomore
Computer Engineering major
Second Year Student
trumpet



William Mills
senior
Music major
guitar



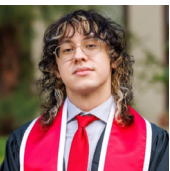
Joshua Schermerhorn
sophomore
Trumpet & Conducting
Performance majors
Music Technology minor
trumpet



Angel De Orta
first-year student
Music Education major
violin



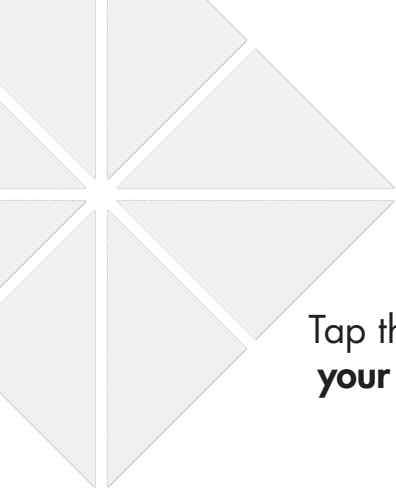
Alyssa Torres
sophomore
Business Administration/
Marketing major
vocals, violin



Andrew Pérez
Graduate Student
Teaching, Single Subject (Music)
Keyboard Collaborative Arts
guitarra



Andrea Vasquez
senior
Business Administration/
Marketing major
vocals, vihuela



LET'S KEEP IN TOUCH!

Tap the icon to **tell us about your experience at today's performance.**

Be the first to know about our news and events—just tap the icon.

Tap an icon to follow us on these social platforms (@ChapmanCoPA)

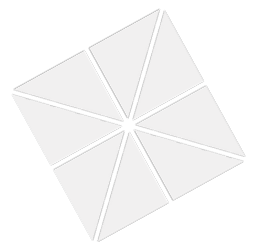
Facebook

Instagram

TikTok

Threads

LinkedIn



COMING UP NEXT



CHAPMAN UNIVERSITY College of Performing Arts

November 10, 2023

The Chapman Orchestra

Under the baton of its new director Danko Druško, The Chapman Orchestra presents a delightful evening featuring Verdi's popular Prelude & Brindisi from *La Traviata* and Dvořák's joyful Symphony No. 8 in Musco Center for the Arts. 7:30 p.m. | Musco Center for the Arts

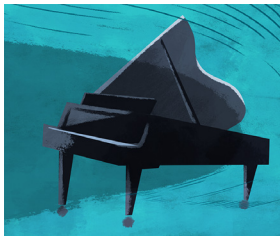


CHAPMAN UNIVERSITY College of Performing Arts

November 11, 2023

University Wind Symphony

Musical Eras Reimagined: Enjoy a dynamic concert ranging from Renaissance to 20th century, plus a special John Williams closer honoring Veterans Day. 7:30 p.m. | Musco Center for the Arts



CHAPMAN UNIVERSITY College of Performing Arts

November 12, 2023

Piano Majors Showcase

Directed by Dr. Grace Fong, piano performance majors from the Hall-Musco Conservatory of Music perform piano works by a range of classical and contemporary composers. 2 p.m. | Salmon Recital Hall (BH 100)



CHAPMAN UNIVERSITY College of Performing Arts

November 12, 2023

Vocal Jazz Ensemble

Led by Teryn Ré, the Vocal Jazz Ensemble features both the jazz ensemble and soloists in various styles such as swing, bossa nova, funk and more. 8 p.m. | Salmon Recital Hall (BH 100)

Chapman.edu/tickets-copa

COMING UP NEXT



CHAPMAN UNIVERSITY College of Performing Arts

November 16, 2023

University Choir and Treble Choir

A double-header choral concert featuring a range of classical to contemporary choral works. Directed by Stephen Coker and Mikayla Feldman.

7:30 pm. | Musco Center for the Arts



CHAPMAN UNIVERSITY College of Performing Arts

November 17, 2023

Chapman Big Band and Jazz Combo

The Chapman University Big Band & Jazz Combo fire up for an evening of jazz favorites and big-band swing, with a free post-show community reception.

7:30 p.m. | Musco Center for the Arts



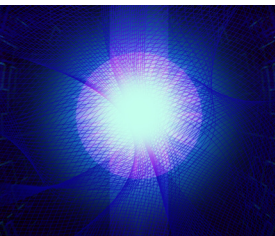
CHAPMAN UNIVERSITY College of Performing Arts

November 28 , 2023

Instrumental Chamber Music: Woodwinds and Brass

This recital features students from the Hall-Musco Conservatory of Music in woodwind quintets, quartets, trios and brass ensembles. Directed by Tim Hall.

8 p.m. | Salmon Recital Hall (BH 100)



CHAPMAN UNIVERSITY College of Performing Arts

December 1, 2023

New Music Ensemble

A recital of works by current composition majors and leading composers of the last 50 years.

Directed by Sean Heim

8 p.m. | Salmon Recital Hall (BH 100)

Chapman.edu/tickets-copa

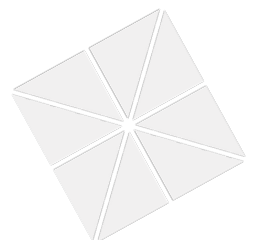
SUPPORT THE STARS OF TOMORROW

One of the best ways to help support CoPA students is to give to the **Fund for Excellence**. This invaluable program gives students access to a variety of high-caliber resources so they can create and perform their best work.

Every dollar donated to the Fund has an immediate impact on the performing arts student experience. Donations are used exclusively to help CoPA students through enhancement of student productions, recruiting professional artists for master classes and supporting touring student ensembles, to name a few. For example, the Fund allowed us to bring Complexions Contemporary Ballet to campus for a week-long intensive with our dance students, giving them a valuable opportunity to train with working professionals from an award-winning, internationally renowned company.

If you're already a contributor to our Fund for Excellence, THANK YOU! And if you haven't yet joined hands with others who support the performing arts at Chapman University, please, consider making a gift today. Any amount helps!

To learn more about how you can make a direct impact on our students' education, contact Bobby Reade at reade@chapman.edu.



CHAPMAN UNIVERSITY

PRESIDENT

Daniele C. Struppa

CHAIRMAN, BOARD OF TRUSTEES

Parker S. Kennedy

PROVOST

Norma Bouchard

COLLEGE OF PERFORMING ARTS

DEAN

Giulio Ongaro

ASSOCIATE DEAN, ACADEMIC AFFAIRS

Louise Thomas

ADMINISTRATIVE COORDINATOR/
ASSISTANT TO THE DEAN

Bobby Reade

ASSOCIATE DIRECTOR OF OPERATIONS

Amy DeMartino

ASSISTANT DIRECTOR OF
ARTISTIC OPERATIONS

Peter Westenhofer

COMMUNICATION AND
MARKETING SPECIALIST

Jean Taber

CAREER ADVISOR

Connor Bogenreif

ADMISSIONS COORDINATOR

Morgan Huntington

PATRON SERVICES COORDINATOR

Haley Pimentel

HALL-MUSCO CONSERVATORY OF MUSIC

CHAIR

Amy Graziano

DEPARTMENT ASSISTANT

Katie Silberman

CONSERVATORY OPERATIONS COORDINATOR

Rob Octavio

FULL-TIME FACULTY

Adam Borecki, Marc Callahan, Christopher Castro, Stephen Coker, Daniel de Arakal, Danko Druško, Grace Fong, Robert Frelly, Amy Graziano, Timothy Hall, Sean Heim, Jeffrey Holmes, Vera Ivanova, So Jin Kim, Yoshika Masuda, Giulio Ongaro, Janice Park, Rebecca Sherburn, Jessica Sternfeld, Nicholas Terry, Louise Thomas, Tammy Yi

PRESIDENTIAL FELLOW

Ivan Magrin-Chagnolleau

ARTIST-IN-RESIDENCE

Milena Kitic

ADJUNCT FACULTY

Albert Alva, Ron Anderson, Bruce Bales, Christopher Brennan, Joshua Brown, Francisco Calvo, Nikolas Del Palacio, Carolyn Dike, Emily Dyer, Tyler Eschendal, Nathan Farrington, Mikayla Feldman, Christine Frank, Patricia Gee, Mathieu Girardet, Patrick Goeser, Ruby Cheng Goya, Fred Greene, Matthew Harris, Janet Kao, Esther Kim, Hye-Young Kim, Janet Kao, Ebaa Khamas, Stacey Kikkawa, Esther Kim, Hye-Young Kim, Jenny Kim, Karen Knecht, Mikhail Korzhev, Hedy Lee, Michael Lee, Christina Lord, Nolan Markey, Olivia Mather, Michael Matsuno, Gary Matsuura, Kyla McCarrel, Bruce McClurg, Alexander Miller, Susan Kinsey Montgomery, Elliott Moreau, Yumiko Morita, Vicki Muto, Sandra Nam, Ryan Navales, Hunter Ochs, Mary Palchak, Edward Park, Laura Parker, Mark Peng, Jeannie Pool, Damjan Rakonjac, Teryn Ré, Brandon Rolle, Michael Rushman, Ryan Shiotsuki, Lea Steffens, David Stetson, Clara Cheng Stosch, Ted Sugata, Phillip Triggs, LeRoy Villanueva, David Volpe, Chih-Chen Wei, Hannah Yi